

CURRICULUM VITÆ (au 10 avril 2013)

Nom Girard

Prénom Camil

Langues parlées français – anglais- espagnol (en progrès)
Langues écrites français – anglais- espagnol (lecture)

Adresse actuelle 1954 rue des Colombes
Chicoutimi, Québec
G7H-7X2
(tél. UQAC 545- 5547)
c.é.: camil_girard@uqac.ca
Sites Web : <http://www.uqac.ca/dsh/grh>
<http://www.uqac.ca/aruc/>

Fonctions Professeur-chercheur
Histoire Québec/Canada
19e et 20e siècles
-UQAC (chercheur, prof. Associé, 1997, chargé de cours)
-UQAR, 1982-1983 (prof. subst.)
-INRS/IQRC/Professeur invité, chercheur (1995-)

Direction: Groupe de
recherche sur l'histoire GRH/
UQAC / depuis 1983

Chercheur associé (CHU) (depuis 2002)
GÉTIC (Nouveau CIÉRA) Centre recherche autochtone-
Université Laval.

Chercheur associé au Groupe international de travail pour
les Peuples autochtones (GITPA- 2011-)
<http://www.gitpa.org>

Membre du comité scientifique
Observatoire des Jeunes 2003-2007 (INRS-Culture)
Site web: www.obsjeunes.qc.ca

Chercheur associé : Commission royale
Peuples autochtones (1993-1995)

Consultant: organismes autochtones
Revendications et patrimoine (musées)

Membre du Conseil d'administration
UQAC (1990-1997); Commission des Études
(1988-1990)

Études

GRADES OBTENUS	SPÉCIALITÉ	INSTITUTION	ANNÉE
DOCTORAT	Société et histoire contemporaines	Sorbonne Paris France	1982
D.E.A.	Société et histoire contemporaines	Sorbonne Paris France	1981
MAÎTRISE	Histoire canadienne	Université de Western Ontario (U.W.O.)	1975
BAC. SPÉC.	Histoire	U.Q.A.C. Université du Québec à Chicoutimi	1973

EXPÉRIENCE DE RECHERCHE ET DE TRAVAIL

Chercheur	Histoire	Institut québécois de recherche sur la culture I.N.R.S./I.Q.R.C.	1985-2009
Chercheur (1976-) Chargé cours (1977-) Prof. associé (1997-)	Histoire	Université du Québec à Chicoutimi UQAC	1979-
Professeur substitut	Histoire contemporaine	Université du Québec à Rimouski UQAR	1982-3
Directeur	Développement régional	Groupe de recherche sur l'histoire (GRH)	1983-

Recherches subventionnées

Nouvelle subvention : Regroupement interuniversités sous la dir. Univ. Laval

Equipe U. Laval GRH-UQAC U. Ottawa	Pêche. Droits et territoire(Innus) Projet CIÉRA-GÉTIC	CRSH \$180 000 UQAC (40%)	2004- 2013
Autres recherches en cours			
Alliance autochtone Québec (AAQ)	Droits ancestraux Indiens non inscrits	AAQ \$28 000	2008- 2009
Mamu Pakatatau Mamit (Côte-Nord)	Droits ancestraux Territoires innus	Gouv. Fédéral Comm. locales (\$31 000)	2007- 2008
Recherches complétées			
Groupe recherche Migration jeunes	Jeunes	CRÉ-Région (\$10 000)	2005-2006
Groupe recherche Migration jeunes	Jeunes	CRSH/ARUC \$975 000 (8%)	2001-2006
Encyclobec	Page WEB Histoire du Québec et de ses régions	Communication \$200 000 (\$14,000 SLSJ)	2002-04
Monts Valin / Monts Otish GRH-UQAC	Étude faisabilité Récréo-tourisme Médio-nordique	CRSH /ARUC \$600 000 co-direction (40%)	2000-2004
Ashuapmushuan Assi	Histoire Montagnais (ILNU)	Consortium Inlu UQAC et Ministère Ress. Nat. QC \$50 000	2001-2002
Alliance 1603	Histoire	Parc Canada \$6 400	2002
Groupe recherche Migration jeunes	Jeunes/région	FCAR \$92 000 (10% UQAC)	2001-2004
INRS Équipe/Réseau/UQ Madeleine Gauthier direction	Migration des jeunes (QC)	Divers org. \$450 000	1996 2001
GRH	Migration Jeunes	Gouvernements féd. et prov. \$70 000	1998 2000

GRH	Migration Jeunes	CRCD SLSJ \$20 000	1997-8
C. Girard Carl Brisson	Arrimage(Sc. Éd.) Cours géographie et histoire	Fonds intégration chargés de cours \$18 000	1999- 2001
GRH	Exposition permanente	Pulperie \$25 000	1999-2003
GRH et JCL	Projet édition Français-Ilnu	Patrimoine Canada \$10 000 (rech.) \$5 000 (édition)	1997 1998
GRH	Réédition Hist. SLSJ INRS/IQRC	UQAC \$15 000	1995-6
GRH	Circuit patrimonial (Laterrière)	Ville Laterrière Min. Aff. Cult. \$20 000	1996-7
GRH	Langue ancestrale (Ilnu)	Patrimoine Canada \$5 000	1996 1997
GRH	Document 150e	Ville Laterrière \$10 000	1996
Camil Girard GRH/UQAC	Dynamique interculturelle	Commission Royale Peuples autochtones; Gvts féd./prov. \$85 000	1993 1994
Promoteur GRH/I.Q.R.C.	Culture montagnaise Mashteuiatsh Betsiamites	I.Q.R.C.\$3 000 (A.N.Q.) \$15 000 Aff. cult. \$9 000 Gvt. féd. \$6 000 Gvt prov. \$2300 Conseil de Bande Mashteuiatsh \$15 000 Éducation/Masht. \$2 000 Musée/Mashteuiatsh	1985- 1988 1992-3 1994 1994 1994 1997 1998
Camil Girard	Recherche/Édition Première Guerre	Fonds d'intégration (UQAC) \$7 600	1993 1994
Camil Girard(GRH)	Dynamiques culturelles Québec	Perfectionnement long (UQAC) (\$9 000)	1991- 1993 1996
GRH et UQAC	Histoire climat	Bedford Institute Oceanography Halifax	1992

		\$10 000	
GRH et UQAC	Culture villageoise Québec	Gouvernement fédéral \$58 000	1989-1992
Promoteur GRH Développement recherche	Culture montagnaise	Secrétariat d'État et Institut culturel Montagnais ICEM et CAM Affaires culturelles \$20 500	1989-1992
Promoteur GRH et CPHL	Mise en valeur Périmètre historique de Laterrière	Municipalité Milieu régional Gouvernements \$85 000 (total)	1990-1991
Promoteur GRH	Histoire Saguenay-Lac-Saint-Jean (SLSJ)	I.Q.R.C./UQAC milieu régional \$350 000	1985-1989
Promoteur GRH	Histoire orale et culture villageoise	Municipalité UQAC/A.N.Q et Aff. culturelles \$96 000	1983-1987-1990-1992
Promoteur GRH/I.Q.R.C.	Statistiques historiques (SLSJ)	I.Q.R.C. gouv. Québec \$10 000	1988

Enseignement universitaire en histoire contemporaine

Rapport de recherche à caractère pédagogique:

Camil Girard et Carl Brisson, *Étude des problèmes d'enseignement à des clientèles diverses: Géographie et Histoire*, Département des Sciences humaines, 20 mai 1999, 34 pages.

COURS DISPENSÉS À L'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À CHICOUTIMI

4PLU540 Québec contemporain.

DDR-9003 Les méthodes de recherche en développement régional
(Programme de doctorat conjoint, UQAC-UQAR, hiver 2010).

DDR-9001 Doctrines et théories en développement régional
(Programme de doctorat conjoint, UQAC-UQAR, aut. 2006 et aut. 2007, 2010 ; aut. 2011)

HIS 267 Européens et Amérindiens le choc des cultures (15^e 18^e siècle)

ESR-848-Séminaires de lecture dirigée (Maîtrise en Études régionales et 1^{er} cycle)

HIS-117 Histoire générale du Canada

HIS-267 Européens et Amérindiens, le choc des cultures depuis le 16^e siècle ; premières nations d'ici et d'ailleurs- perspective historique (aut. 2009 et hiv. 2010)

HIS-127 Histoire économique et sociale du Saguenay–Lac-St-Jean

HIS-129 Industrialisation du Québec 19^e-20^e siècles

HIS-131 Initiation à la recherche historique

HIS-132 Histoire sociale, concepts et méthodes

HIS-138 Genèse des sociétés québécoise et canadienne, 1850 à nos jours

HIS-233 Révolution industrielle et Révolution en Europe

HIS-245 Culture savante, culture populaire, Québec, 19^e-20^e siècles

Supervision de stages d'enseignement (Histoire et géographie au secondaire/ français et anglais)

COURS DISPENSÉS À L'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À RIMOUSKI)

HIS-103 Méthodologie de l'histoire

HIS-121 L'ère industrielle en Occident
HIS-131 Canada: histoire économique, 19e et 20e siècles

INTERVENTION AUX CYCLES SUPÉRIEURS.

Habilitation institutionnelle de professeurs aux cycles supérieurs (maîtrise et doctorat), UQAC : 1999-2014.

Codirection de thèses, stages, activités de formation.

Codirection de thèse de maîtrise de Katia Kurtness, étudiante en développement régional, Développement et territoire chez les Innus du Piékuakami (Lac-Saint-Jean), UQAC, 2010 à 2013. (Dir. Jean-François Moreau, UQAC)

Responsable de Stage de Catherine Lesage (Art, UQAC), *La transmission des savoirs chez les Zapotèques de San Martin Tilcajete, Artisans-artistes sur bois, Oaxaca, Mexico, mars- avril, 2010.*

Membre du comité d'évaluation du projet de Garzielle Brandt, doctorat, UQAC-UQAR, Migration des jeunes Québec-Brésil, novembre 2008.

Codirection (UQAC) de la thèse de maîtrise de Marie-Andrée Basile, étudiante innue, maîtrise en études régionales, UQAC. La migration des jeunes dans une communauté innue de la Côte-Nord : Mingan. Depuis juin 2005. (Dir. Jean-François Moreau, UQAC)

Responsable d'un stagiaire français, Emmanuel Michaux, maîtrise Université de Lyon, France, sur la pêche traditionnelle et commerciale chez les Malécites du Québec. (Coll. UQAC, U. Laval, U. Carleton, projet CRSH), hiver 2005.

Codirection avec André Francoeur (prof. UQAC) de la thèse de maîtrise de Mlle Mélanie Desmeules, sur l'histoire de l'abbé Provencher (histoire de l'entomologie, Québec, 19 siècle) (Déposé en juin 2003).

Autres interventions aux cycles supérieurs.

Camil Girard et Denis Bourque, « Aspects historiques et juridique: mise en valeur des monts Valin - monts Otish », UQAC, GRIR, 25 octobre 2000.

Conférence au programme de doctorat en Études régionales, UQAC, 19 mars 1999, 23 octobre 2003: Récit de vie et culturel: réflexions méthodologique. **COF**

Évaluateur de l'examen de doctorat en Études régionales, en coll. avec Serge Côté (UQAR); étudiant gradué Dominique Potvin (doctorat, UQAR).

Évaluation de thèses et de mémoires.

Linda, Sioui, <i>La réaffirmation de l'identité Wendat/Wyandotte à l'heure de la mondialisation</i> , Maîtrise, Université Laval (Anthropologie), 2010 (soutenance premier trimestre 2011_
--

Grazielle Betina Brandt, <i>Les jeunes acteurs du développement : étude comparative sur la migration des jeunes adultes dans les métropoles de Montréal (Québec-Canada) et Porto Alegre (Rio do Sul- Brésil)</i> , UQAR et UQAC, Rimouski et Chicoutimi, juin 2010, 354 pages. Évaluatrice externe,

UQAC. Soutenance, 1 ^{er} octobre, UQAR, 2010. Invitation à publication en français et en portugais.
Histoire éducation. Doctorat en Développement régional, UQAC-UQAR, Jacques Ouellet, <i>Histoire de l'éducation au Québec</i> , depuis 2007. (codirection ; dir. Serge Côté, UQAR) Soutenance prévue 2013.
Histoire du Québec et les fondations, évaluateur externe. Doctorat de l'Université Laval, Mathieu D'Avignon, <i>Champlain et les historiens : les figures du père et le mythe de la fondation</i> , thèse de doctorat, 13 février 2006. Vient de paraître aux PUL (2008) Recommandée pour publication en soutenance.
Histoire et ethnologie en région, évaluateur externe. Doctorat de l'Université Laval, Serge Gauthier, <i>Charlevoix ou la création d'une région folklorique : étude du discours de folkloristes québécois (1916-1980)</i> , thèse de doctorat, 18 janvier 2004. Paru aux PUL (2006).
Historiographie, évaluateur externe. Maîtrise, Université Laval. Mathieu D'Avignon, <i>Samuel de Champlain et les alliances franco-amérindiennes: une diplomatie interculturelle</i> , janvier 2001, 167 pages.
Histoire, anthropologie, évaluateur externe. Université Laval, Georges Fortin, <i>Tshakapesh et moi. Brève exploration à l'intérieur d'un blanc ensauvagé</i> , Doctorat, Université Laval (dir. Denys Delâge et Jean-François Moreau), juin 2000.
Démographie, histoire, évaluateur, IREP/UQAC, mémoire de maîtrise. Gervais Tremblay en Études régionales, <i>Profil socio-démographique des travailleurs de la compagnie Price de Kénogami, 1912-1942</i> , IREP/UQAC, 1999, 126 pages.
Histoire, presse, évaluateur externe, Doctorat. Brien Brothman, <i>Surveying Imperialism: The English-Canadian Press and British Imperial Conduct in Africa, 1880-1885</i> , thèse de doctorat, Université Laval, 1989.

PRODUCTION SCIENTIFIQUE

Pour plus de détails, consultez notre site:
<http://wwwens.uqac.ca/dsh/grh/>

Page web sur l'Histoire du Québec et de ses régions

PageWeb sur l'histoire des régions du Québec. Projet Réseau, INRS, Culture et Société (Normand Perron) et 6 régions du Québec. Camil Girard, responsable pour la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Subvention Ministère des Communications et nouvelles technologies, Québec. (2002-2005) (**NTIC**)

<http://www.encyclobec.ca/main.php?map=rh>

THÈSES

Doctorat — *L'Empire britannique et le Canada, le Times de Londres, 1908-1922*, Université de Paris 1, Panthéon-Sorbonne, Centre de recherche en histoire nord-américaine, sous la dir. de Claude Fohlen, 1982, 348 pages. **LIV**
— Idéologies, presse internationale, histoire économique et sociale, Canada, Québec

Maîtrise — *Le Québec et la Crise- société et comportement électoral: l'élection provinciale québécoise de 1935*, The University of Western Ontario, London Ontario, sous la dir. de D.G.G. Kerr, 1975, 170 pages. **LIV**
— Histoire quantitative, comportement électoral, crise économique.

Ouvrages scientifiques.

En préparation.

Camil Girard, Carl Brisson, « *Tant que le soleil se lèvera et que la rivière coulera* » *Gestion partagée des territoires et alliances chez les Innus du nord-est du Québec, 1500 à nos jours*. Projet de recherche GRH-UQAC en cours. Collaboration de collègues du Mexique et du Brésil.

Camil Girard, Julie Girard, « Revendications territoriales chez les Pekuakamiulnuatsh (Innus de Mashteuiatsh au lac Saint-Jean) : la gestion des ressources halieutiques dans le Nord-Est du Québec (Canada) », article soumis : Paul Charest, Camil Girard, Thierry Rodon, *Pêches traditionnelles et commerciales chez les peuples autochtones de l'est du Québec : l'accès à la ressources et sa gestion*, en préparation, 2010. **LIV**

Publiés

Paul Charest, Camil Girard, Thierry Rodon, sous la dir., *Les pêches des Premières Nations dans l'est du Québec. Innus, Malécites et Micmacs*, Québec, les Presses de l'Université Laval, 2012. Collection : Mondes autochtones.

Camil Girard et Burkhard Ortmann, *Des maisons et des hommes. Guide d'excursion et d'interprétation du patrimoine*, Laterrière, Ville de Laterrière et Ministère de la Culture (QC), 1997, 96 pages. Publication en ligne en collaboration avec Carl Brisson,

GRH-UQAC. Dans l'Atlas du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Université du Québec à Chicoutimi, 2012.

<http://atlas.uqac.ca/saguenay-lac-saint-jean/index.php>

Juan Machin, Camil Girard, *Memoria del coloquio internacional. Jóvenes adultos en América: problemas de inserción social / Les jeunes adultes en Amérique et les problèmes d'insertion*, Mexico, École de Travail social, Université Nationale autonome de México, Groupe de recherche Histoire, Université du Québec à Chicoutimi, 2009. GRH-UQAC, ENTS-UNAM, INCACER y CAFAC, 2009.

Mathieu D'Avignon, Camil Girard, «A-t-on oublié que jadis nous étions « frères. ? Alliances fondatrices et reconnaissance des peuples autochtones dans l'histoire du Québec, Les Presses de l'Université Laval, 2009. **LIV**

Camil Girard, dir., *La pêche et la chasse chez les Innus du Piékouagami (Lac-Saint-Jean). Gestion et mise en valeur du territoire innu au Québec*, Québec, Université Laval et Centre interuniversitaire d'études et de recherches autochtones (CIÉRA), Québec, 2008, 81 pages. Collection *Pêches autochtones* nu 4. **LIV**

Camil Girard, direction, Gervais Tremblay (GRH), *Le Grand-Brûlé. Récits de vie et histoire d'un village au Québec, Laterrière, Saguenay : 1900-1960*. Québec, Les Presses de l'Université Laval, 2004, 422 pages. **LIV**

Jean Désy, Camil Girard, Gilles Lemieux, Alain Nepton, *Le potentiel récréotouristique du Moyen-Nord québécois. L'axe des Monts Valin – Monts Otish (Saguenay- Lac-Saint-Jean, Chicoutimi-Saguenay*, Les éditions du GRIR-UQAC, 2004, 270 pages, incluant un cd-rom. **LIV**

Camil Girard, Marc-André Bourassa, Gervais Tremblay, *Identité et territoire. Les Innus de Mashteuiatsh et la trappe aux castors sur la rivière Péribonka*, Alliance de recherche université-communauté ARUC) Conseil de recherche en Sciences humaines du Canada (CRSH), Mise en valeur du potentiel récréotouristique des monts Valin et des monts Otish, Chicoutimi, Les Editions du GRIR-UQAC, 2003, 250 pages. Incluant cartes des trajectoires ainsi que 6 récits de chasseurs innus. **LIV**

Camil Girard, dir., *Journal de Joseph Laurent Normandin en 1732*, Chicoutimi, GRH/UQAC et Musée de Mashteuiatsh, 2002, 146 pages. Document inédit sur le Saguenay (histoire, toponymie autochtone, description des lieux, premier inventaire cartographique du Domaine du Roi). Edition sur WEB / GRH / UQAC. **LIV – Edition sur site web**

<http://www.uqac.ca/dsh/grh/journal-normandin.pdf>

Camil Girard, *A Country Divided. The Times of London and Canada: 1908-1922*, Université du Québec à Chicoutimi, GRIR (Groupe de recherche et d'intervention régionale), 2001, 225 pages. **LIV**

Camil Girard, *Culture et dynamique interculturelle. Trois femmes et trois hommes témoignent de leur vie, Québécois, Montagnais (innus) et néo-Québécois témoignent*, Chicoutimi, Les Éditions JCL, Collection: INTERCULTURE, 1997, 400 pages. **LIV. Disponible en ligne dans Les Classiques des Sciences sociales (UQAC).**

Rapport préparé pour la Commission royale sur les peuples autochtones, Canada, 1993-1997.

Camil Girard, Anne-Marie Siméon, *Un monde autour de moi. Témoignage d'une Montagnaise. Uikutshikatishun. Inushkueu utipatshimun*, Chicoutimi, Les Éditions JCL, Collection: INTERCULTURE, 1997, 224 pages (Document utilisé dans le site Internet du Musée de la Civilisation de Québec). Traduction innue : Évangéline Picard, Jean-Marie Bacon et Louise Canapé, Les Traductions Pessamit, Betsiamites. **LIV. Version française et montagnaise disponible en ligne dans Les Classiques des Sciences sociales (UQAC).**

Camil Girard, Harry Kurtness, *La prise en charge. Témoignage d'un Montagnais. Tipelimitishun. Inu utipatshimun*, Chicoutimi, Les Éditions JCL, Collection: INTERCULTURE, 1997, 144 pages. Traduction innue : Évangéline Picard, Jean-Marie Bacon et Louise Canapé, Les Traductions Pessamit, Betsiamites. **LIV. Version française et montagnaise disponible en ligne dans Les Classiques des Sciences sociales (UQAC).**

Camil Girard et Burkhard Ortman, *Des maisons et des hommes. Guide d'excursion et d'interprétation du patrimoine*, Laterrière, Ville de Laterrière et Ministère de la Culture (QC), 1997, 96 pages. **LIV**

Camil Girard et Gaëtan Tremblay, dir., *Regards sur Laterrière. Continuité et changement*, Ville de Laterrière, 1996, 64 pages. **COC**

Camil Girard et Normand Perron, *Histoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean*, Québec, Institut québécois de recherche sur la culture (IQRC)/Presses de l'Université Laval, 1995 (éd. originale 1989), 665 pages. **PRI (Certificat de mérite, Société historique du Canada:1990). LIV**

-*Culture et dynamique interculturelle. Récits de vie de trois hommes et trois femmes au Québec*, Ottawa, Commission royale sur les peuples autochtones, 1995, 565 pages/Version CD-ROM, 1997. **AUT**

-*Culture and Intercultural Dynamics. The Life Stories of Three Men from Saguenay-Lac-Saint-Jean*, vol. I, Ottawa, Royal Commission on Aboriginal People, 1994, 328 pages. **LIV**

-*Culture and Intercultural Dynamics. The Life Stories of Three Women from Saguenay-Lac-Saint-Jean*, vol. II, Ottawa, Royal Commission on Aboriginal People, 1994, 223 pages. **LIV**

Camil Girard, *Un pays fragile. Le Times de Londres et l'image du Canada (1908-1922)*. Chicoutimi, Éditions JCL, Collection Interculture, 1994, 319 pages. **LIV**

Camil Girard, dir., *Mémoires d'un village. Laterrière, Saguenay 1900-1960*, Chicoutimi, GRH/UQAC, 1992, 168 pages. **LIV**

Camil Girard, *Question d'Empire. Le « Times » de Londres et le Canada, 1908-1922*, préface de Claude Fohlen, Jonquière, Éditions Sagamie/Québec, 1988, 250 pages. **LIV**

Camil Girard, dir., *Le Saguenay-Lac Saint-Jean en 1850. Rapport spécial de Jacques Crémazie*, Jonquière, Éditions Sagamie/Québec, 1988, 65 pages. **LIV**

Camil Girard et Normand Perron, « Gens de paroles. Récits de vie de Laterrière, Saguenay, 1900-1960 », édition *Saguenayensia*, automne 1986, Société historique du Saguenay. **COC**

ARTICLES, CONFÉRENCES.

Camil Girard, Jacques Kurtness, Migration des jeunes des Premières Nations au Québec. Reconstruction identitaire en situation marginale, colloque UNAM, CAFAC, Ville de Mexico, 11-15 juin 2013.

Camil Girard, Nayet Foglia, GRH-UQAC, Gestion privée et publique des ressources naturelles. Réflexion sur l'histoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean... (Québec-Canada) en marge du déluge de 1996 au Saguenay, conférencier au Colloque international organisé par Camil Girard (GRH-UQAC) et Amelia Acosta Leon, à l'Université Juarez Autonome de Tabasco (México), 26 au 29 mai 2013.

Camil Girard, Histoire et Récit de vie. Construction identitaire et dynamique culturelle, Québec (Saguenay), 1900-1960, Conférencier invité lors du 48^e Congrès de la Fédération Histoire Québec (FHQ) et de la Fédération québécoise des sociétés de généalogie (FQSG), 18 mai 2013, Saguenay.

Serge Côté et Camil Girard, Les jeunes au Québec. Territoire et appartenance, ACFAS, Colloque de l'Observatoire Jeunes et Société, Université Laval, 6 et 7 mai, 2013.

Camil Girard et Serge Côté, Migration et jeunes des Premières Nations, Colloque sur le 30^e anniversaire du GRIR-UQAC, Université du Québec à Chicoutimi, 1^{er} mai 2013.

Camil Girard, Jacques Kurtness, Premier Traité de l'histoire de la Nouvelle-France en *Amérique*. L'Alliance de 1603 (Tadoussac) et la souveraineté des peuples autochtones du Québec, publication en ligne (avril 2012) du **Groupe International de Travail pour les Peuples Autochtones (GITPA)**, branche francophone l'**International Work Group For Indigenous Affairs (IWGIA)**, ONG basée à Copenhague (IWGIA) :

http://www.gitpa.org/Peuple%20GITPA%20500/GITPA%20500-1_TEXTEREF.htm

Camil Girard, Katia Kurtness, Enjeux de la recherche avec les nations autochtones, colloque organisé par le GRIR-UQAC, sous le thème : Les multiples facettes de la gouvernance, 20 avril 2012.

Camil Girard, *Migration des jeunes et Premières Nations du Québec : premier regard*, conférencier invité Semaine des Sciences, UQAC, 30 janvier 2012.

Camil Girard, Frédéric Deschenaux, *Les jeunes et le travail, Colloque coopératif 2011 : Quel est l'avenir pour le mouvement coopératif et mutualiste au Québec*, Hôtel Chicoutimi, 25 novembre 2011.

Camil Girard, Yann Fournis, *Essipit-Escoumins : développement local et tourisme, Première Nation Essipit*, École doctorale 2011, programme de doctorat en développement régional, UQAC et UQAR, 15 et 16 novembre 2011.

Camil Girard, Jacques Kurtness, *De l'Alliance de 1603 à l'Approche commune (31 mars 2004). Alliances et autocomie gouvernementale chez les peuples autochtones au Québec*, Colloque : **Gouvernance des Premières Nations**, Centre des Premières Nations Nikanite, Université du Québec à Chicoutimi, 13 septembre 2011.

Camil Girard, *La migration des jeunes : partir et revenir... dans un milieu de vie stimulant !* Conférencier invité Université rurale québécoise 2011, Baie-Des-Chaleurs/ Les Plateaux, UQAR-UQAC, 13 septembre 2011.

Camil Girard, Partenariat *Peuples autochtones et Communautés locales : Retisser des Alliances autour de projets communs*, Conférencier invité Université rurale québécoise 2011, Baie-Des-Chaleurs/ Les Plateaux, UQAR-UQAC, 13 septembre 2011.

Camil Girard, Jacques Kurtness, Carl Brisson, *Alliances historiques et l'Approche commune (31 mars 2004). Un projet de reconnaissance d'autonomie gouvernementale pour les Innus du Québec*, Ecole doctorale Université du Québec à Xalapa, Univ. Veracruzana, Mexico, 23, 24 mars 2011.

Serge Côté, Camil Girard, Jacques Kurtness, *La migration des jeunes autochtones au Québec : dynamique de mobilité et de construction identitaire*, Ecole doctorale Université du Québec à Xalapa, Univ. Veracruzana, Mexico, 23, 24 mars 2011.

Camil Girard, Patrice Leblanc, "Nunca partimos solos... Construcción identitaria y dinámica intercultural en Quebec (Canada): Encuesta con jóvenes migrantes innus, attikamekw y algonquinos de Quebec" conférence prononcée à l'UNAM, 28 mars 2011.

Camil Girard, *Enquête d'histoire orale : méthode et analyse de contenu*, conférencier invité Maîtrise en Développement régional, UQAC, 17 février, 2011, 31 pages.

Camil Girard, Patrice Leblanc, « Dynamique de mobilité et construction identitaire. Le cas des jeunes autochtones au Québec », ouvrage collectif dirigé par Annie Pilote, université Laval et Silvio Marcus de Souza CORREA de l'Université Santa Catarina, Brésil, *L'identité des jeunes en contexte minoritaire*, Collection *Regards sur la jeunesse du monde (série Analyses dirigée par Madeleine Gauthier)*, les Presses de l'Université Laval, 2010. **COC**

Camil Girard, *Champlain et les Alliances avec les Premières Nations*, conférence Librairie Laliberté Québec, organisée pour le lancement de divers ouvrages sur les Œuvres de Champlain par Mathieu d'Avignon aux Presses de l'Université Laval., 25 nov. 2010.

Camil Girard, « Repenser l'historiographie des fondations, » préface de livre : Samuel de Champlain, *Derniers récits de voyages en Nouvelle-France et autres écrits, 1620-1632, réédition intégrale en français moderne, introduction et notes par Mathieu d'Avignon*, Les Presses de l'Université Laval, 2010.

Camil Girard, « Les récits de voyages de Samuel de Champlain ou la rencontre de l'autre, » préface du livre : Samuel de Champlain, *Premiers récits de voyages en Nouvelle-France, 1603-1619, réédition intégrale en français moderne, introduction et notes par Mathieu d'Avignon*, Les Presses de l'Université Laval, 2009.

Camil Girard, *La migration des jeunes au Québec : étudier, travailler, aimer*, conférence prononcée au Cégep de Jonquière le 19 octobre 2010.

Camil Girard, « Histoire, communauté, territoire », colloque *La communauté au coeur du développement de notre territoire : Semaine du développement social*, 27 avril 2010, GRIR, UQAC.

Camil Girard, *Histoire et Migration des jeunes au Québec : premier regard chez les jeunes des Premières nations*, Congrès annuel de l'APHCQ (Association des Professeurs d'Histoire des Collèges du Québec).Saguenay, Cégep de Chicoutimi, 28 mai, 2010.

Camil Girard, *Gouvernance, souveraineté partagée, Premières Nations innues du nord-est québécois : L'Approche commune et la souveraineté partagée*, Université rurale québécoise, Lac-Saint-Jean, Roberval, 17 septembre 2009. **CAA**
<http://www.urq2009.com/accueil.php>
<http://www.urq2009.com/accueil.php?page=actes&menu=9&smenu=0>

Camil Girard, Antoine Lutumba Ntetu, *El margen como espacio crítico de construcción de la identidad y de la cultura. Encuesta cualitativa sobre la dinámica migratoria de los jóvenes autóctonos en Quebec (Canadá)*, Université nationale de Mexico (UNAM) et Centro Cáritas de Formación para la Atención de las Farmacodependencias y Situaciones Críticas Asociadas A.C. (CAFAC), colloque international sur *Les jeunes adultes et les problèmes d'insertion*, 21 novembre 2007. (Actes de colloque publiés sur CD, CAFAC-UNAM, 2009). **CAA et COC**

Mathieu d'Avignon, Camil Girard, Carl Brisson, *Reconnaissance du territoire algonquin de l'Outaouais : le territoire de pratique d'activité de la famille David Béchamp, membre de l'Alliance autochtone du Québec*, GRH-UQAC, 250 pages. 2009.Document interne. **AUT**

Camil Girard, Carl Brisson, *Les droits des Innus (Montagnais) de Mamit Innuat. Alliances, commerce et ressources naturelles (pêche, chasse). Le Nord-Est du Québec (Nitassinan). 1550-1760*, Chicoutimi, GRH-UQAC et Mamit Innuat, 2008. Document interne. **AUT**

Camil Girard, *La pêche intérieure chez les Innus de Mashteuiatsh : enjeux de négociation et autonomie gouvernementale*, École doctorale de Mexico 2009, Programme de doctorat conjoint, UQAC et UQAR et CAFAC, sous la dir. Juan Machin, Université nationale autonome de Mexico (UNAM), 4 et 5 mars 2009. (Colloque internationale : Politiques publiques, territoire. Alliance Université-Communauté. Formation étudiants au doctorat, Québec-Mexico. **CAA**

Camil Girard, Antoine Lutumba Ntetu, UQAC et OJS, « Les jeunes migrants autochtones au Québec. la marge comme espace de construction identitaire et culturelle », dans Madeleine Gauthier et Claude Laflamme, *Ancrage de l'identité et lieux de participation*, Québec, Les Presses de l'Université Laval, 2009. **COC**

Camil Girard, *La migration des Jeunes au Québec... le cas du Saguenay et du Lac-Saint-Jean*, Cégep de Jonquière, 23 octobre, 2008.

Camil Girard, *Premier regard... Les jeunes des Premières Nations du Québec*, Centre d'Études amérindiennes, UQAC, Journée de sensibilisation à la culture autochtone, 17 septembre 2008. **CAA**

Camil Girard, « 400 ans d'Histoire : Alliances et Peuples autochtones au Québec-Canada, » Colloque *Les Premières Nations du Québec se souviennent*, organisé dans le cadre de la Journée internationale des Peuples autochtones, Québec, 9 Août 2008. **CAA**

Camil Girard, « Gestion et mise en valeur du territoire des Peuples autochtones. Alliances pour le développement des communautés chez les Innus de Mashteuiatsh, » Colloque de l'Association de science régionale de langue française (ASRDLF), sous le thème *Territoire et action publique territoriale : nouvelles ressources pour le développement régional*, Rimouski, Université du Québec à Rimouski, 25-27 août 2008. Publication en ligne : <http://asrdlf2008.uqar.qc.ca/> **CAA**

Camil Girard, Julie Courtois-Girard, « La gestion de la pêche au lac Saint-Jean (Québec) (1987 à nos jours). L'histoire d'un échec, » Colloque de l'Association de science régionale de langue française (ASRDLF), sous le thème *Territoire et action publique territoriale : nouvelles ressources pour le développement régional*, Rimouski, Université du Québec à Rimouski, 25-27 août 2008. **CAA**

Silvio Correa, Camil Girard, « Métissage culturel dans le cadre des alliances franco-amérindiennes au Nouveau Monde au XVI^e et au début du XVII^e siècles (Brésil-Canada – Nouvelle-France) », accepté pour publication, numéro sur le 400^e de Québec, *Les Presses de l'Université Laval*, 2008. **COC**

Camil Girard, « L'Alliance de 1603 et cofondation de la Nouvelle-France. Les Montagnais (innus), La France et la première reconnaissance officielle des peuples autochtones en Nouvelle-France (Québec-Canada) », Colloque international sur le 400^e de Québec organisé par le Comité des travaux historiques et scientifiques (CTSH-France), colloque de Québec, 6 juin, 2008. **CAA**

Camil Girard, Stéphanie Garneau, Lucie Fréchette « *Migration des jeunes Québécois d'une région à l'autre* » Des Terrains de solidarité, Office National du Film, mai 2008. **RAQ**. En ligne en format PDF

<http://citoyen.onf.ca/terrains-solidarite>

L'hyperlien pour accéder au texte :

<http://citoyen.onf.ca/migration-jeunes-quebecois>

Silvio Correa, Camil Girard, « Hybridisme culturel et alliances franco-amérindiennes au Brésil et au Québec-Canada (XVI^e et au XVII^e siècles), » Université de Santa Cruz do Sul, Brésil, activités du Département d'Histoire, 13 novembre, 2007. **CAA**

Camil Girard, « La France et la mise en place d'une politique d'alliance avec les peuples autochtones en Nouvelle-France (Québec-Canada). Première Alliance avec les Montagnais (Innus), 1603 (Tadoussac) » Université de Santa Cruz do Sul, Programme en Développement régional, 2^e, 3^e cycles, 14 novembre, 2007. **CAA**

Camil Girard, L'Approche commune. Un traité moderne. Quel avenir pour l'entente de principe signée le 30 mars 2004, Programme en Développement régional, 2^e, 3^e cycles, 14 novembre, 2007. **CAA**

Camil Girard, Mathieu D'Avignon, « Un mundo alderedor de nosotros. Mujeres en Québec-Canada. 20 Siglo. *Récits de vie et paroles de femmes dans la culture québécoise. Solitude des genres et rapports interculturels*. Deux études de cas : *Laterrière Grand-Brûlé* (PUL, 2004) (*Rapport Commission royale sur les peuples autochtones de Canada* (Ed. JCL,1997) », Universidad Autonoma Metropolitana de Iztapalapa et UNAM, Mexico, resp. prof. Noémie Ehrenfeld Lenkiewicz, 22 novembre 2007. **CAA**

Camil Girard, Patrice LeBlanc, *Construction identitaire et dynamique interculturelle au Québec (Canada). Enquête auprès de jeunes migrants Innus, Attikamekw et Algonquins du Québec*, conférence présentée à l'Escuela de Trabajo Social, Universidad national autonoma de México (UNAM), 23 novembre 2007. (traduction en espagnol disponible). **CAA**

Camil Girard, Silvio Marcus Correa (Prof. Santa Cruz de Sul, Brésil), *La migration des jeunes au Québec et au Brésil (jeunes des villes et jeunes des communautés autochtones), Ekuanitshit (Mingan)*, 15 mai, 2007, colloque organisé dans la communauté, ouvert à tous (Université en communauté). **AUT**

Silvio Marcus de Souza Correa et Camil Girard, *Altérité autochtone et regard comparé lors des premières rencontres en Amérique : circulation des personnes et premières alliances franco-amérindiennes au Brésil et au Canada XVe-XVIIe siècles*, Centre d'études et de recherche sur le Brésil (CERB), ACFAS, UQTR, 8 mai 2007. **CAA**

Camil Girard, Patrice Leblanc, *Construction identitaire et dynamique interculturelle, Enquête sur les jeunes migrants autochtones au Québec*, Québec, Université Laval, colloque annuel du Centre interuniversitaire d'étude et de recherche autochtone (CIÉRA), 12 avril, 2007. **CAA**

Camil Girard, « El Enfoque Común (Approche Commune): reconocimiento de los derechos ancestrales y del título ancestral de los Innúes (Québec, Canadá). La marcha hacia un tratado moderno que se inscribe en la historia de Québec y Canadá (1603-1975), » dans Pablo Yanes, Virginia Molina et Oscar Gonzalez, dir., *El triple desafío : derechos, instituciones y políticas para la ciudad pluricultural*, Mexico, Gobierno del Distrito Federal, Secretaria de Desarrollo Social, 2006, pp. 371-418.

COC

Camil Girard, « Premières Nations et peuples fondateurs... Entre intégration et exclusion repenser un Québec qui cesse d'avoir peur des autres... », Colloque *Institut du Nouveau Monde*, Jonquière, 2 février 2007. **CAA**

Silvio Marcus de Souza Correa et Camil Girard, «La Circulation des personnes dans le cadre des alliances franco-amérindiennes: le don, l'adoption et l'enlèvement au Brésil et au Canada XVe-XVIIe siècles», dans *LITTORAL*, no 1, automne 2006, Cégep de Sept-Îles, Sept-Îles, Canada, p. 27 à 40. **RAQ**

Patrice Leblanc, Camil Girard, Serge Côté, Dominique Potvin, « A migracao dos jovens e o desenvolvimento regional no Québec, » *REDES, A Revista Do Desenvolvimento Regional*, v. 10, no 3, septembre-décembre, 2005, Université Santa Cruz de Sul,, Brésil, sous la dir. du prof. Silvio Correa, Développement régional comparé : Québec-Brézil, Université Santa Cruz de Sul, Brésil. **COC** .

Version en ligne (Volet : international)

<http://www.wens.uqac.ca/dsh/grh/>

Camil Girard, Stéphanie Garneau, *Construction identitaire et recomposition des appartenances en situation migratoire: le cas de jeunes Québécois*, Université York, Toronto, Rencontre annuelle de La Société canadienne de sociologie et d'anthropologie, juin, 2006. **CAA**

Pablo Yanes, Directeur Equidad y Desarrollo Social, Université de la Ville de Mexico, Camil Girard, GRH-UQAC, *Conférence sur les jeunes autochtones et la ville, études comparées Mexico-Québec*, Mexico, 9 juin, 2006. **CAA**

Camil Girard, Jacques Kurtness, Groupe recherche Histoire, UQAC, *Les droits ancestraux des peuples autochtones au Canada et L'Approche commune. Réflexion sur des traités modernes*, université d'Oaxaca, 30 mai 2006. **CAA**

Camil Girard, Jacques Kurtness, *L'Approche commune. Traité moderne et gestion du territoire indien (ressources naturelles, chasse, pêche, sites patrimoniaux...)*, université d'Oaxaca, Mexique, 30 mai 2006. **CAA**

Jacques Kurtness, UQAC-Ciéra, université Laval, Camil Girard, UQAC, Ciéra, Université Laval, rencontre organisée par Serena Eréndira Serrano Oswald (doctorante en anthropologie et traductrice, *La reconnaissance des peuples autochtones: Quelle place pour les jeunes autochtones!* Rencontre avec la communauté autochtone de San Martín Tilcajete, Oaxaca, 31 mai 2006. **CAA**

Camil Girard, *Procesos de negociacion de los tratados firmados entre comunicados indigenas de Quebec y los Gobiernos de Canada*, Coord. Pablo Yanes, dir. Equidad y Desarrollo Social, Universidad de la Ciudad de México (UACM), y Centro de

Investigaciones y Estudios Superiores en Antropología Social (CIESAS), Centro Tlalpan, UACM (Université autonome Ville Mexico), juin., 2006. **CAA** (article en espagnol en ligne dans le site d'Equidad y Desarrollo, Mexico, 2006)

Camil Girard, « Histoire régionale du Moyen-Nord: une histoire de migration et de mobilité de la population francophone », dans le cadre du cours Mosaïque francophone donné par Carl Simard, Cégep Chicoutimi, 30 mars 2006.

Camil Girard, *Laterrière, Le Grand-Brûlé. Culture villageoise et construction identitaire en région*, conférence prononcée dans le cadre du cours de maîtrise en Études régionales intitulé : Région et identité culturelle, Université du Québec à Chicoutimi, 22 novembre 2005.

Camil Girard, Patrice Leblanc, Premier regard. *La mobilité des jeunes adultes autochtones au Québec, enquête à partir de données qualitatives et quantitatives*, Québec, Colloque international : Jeunes et dynamiques territoriales, INRS-Culture et Société, 19 octobre 2005. **CAA**

Camil Girard, *Histoire régionale et développement des sociétés et des économies en région périphérique*, Cégep de Chicoutimi, conférence publique, 27 septembre 2005.

Camil Girard, Jacques Kurtness, *La question autochtone comparée : Canada-Québec Mexique*, Council of Latin American investigation for Peace (CLAIP), Cuernavacca, Mexico, 17 mai 2005. Sous la dir., Ursula Oswald Spring, prof. UNAM et dir. CLAIP, Fernando Vela Lopez, prof. Université de Morelos, Emilio Plutarco Garcia, chercheur, univ. Morelos et membre du Conseil national consultatif pour le plan Ayala (CNPA). **CAA**

Camil Girard, *L'Approche commune... Reconnaissance des droits ancestraux et du titre ancestral des Innus (Québec, Canada). La marche vers un traité moderne qui s'inscrit dans l'histoire du Québec et du Canada.1603-1975*. Invité avec Jacques Kurtness, leader Innu au Séminaire permanent animé par Pablo Yanes, Dirección general de Equidad y Desarrollo Social, Mexico, Distrito federal, Mexico, 16 mai 2005. **CAA**

Camil Girard, Jacques Kurtness, Processus de négociation de traités modernes entre les peuples autochtones du Québec et les gouvernements du Québec et du Canada, Centro de Investigaciones y Estudios Superiores en Antropología Social (CIESAS), Centre Tlalpan, 16 mai 2005. **CAA**

Camil Girard, Jacques Kurtness, *Les négociations chez les Innus du Québec. Reconstruire le territoire ancestral : entre réalité et utopie*, colloque annuel de la Société canadienne des anthropologues (CASCA), université du Yucatan, Mérida, Mexico, 4 mai 2005. **CAA**

Camil Girard, Antoine Ntetu, *Entre intégration et exclusion : la marge comme espace critique. Territoire, identité et communauté chez les jeunes migrants Innus (Montagnais) et Attikamekw au Québec*, colloque annuel de la Société canadienne des anthropologues (CASCA), université du Yucatan, Mérida, Mexico, 4 mai 2005. **CAA**

Camil Girard, *Laterrière, Grand-Brûlé. Cent ans d'histoire*, conférence présentée pour célébrer les 70 ans de création de la Caisse populaire de Laterrière, Laterrière, 27 avril, 2005.

Camil Girard, *La migration des jeunes au Québec. Résultats d'un sondage national et sa portée sur les régions*, Cégep de Jonquière, 9 février, 2005.

Camil Girard, *La migration chez les jeunes autochtones au Québec*, colloque annuel du CIÉRA, université Laval, 15 avril 2005. **CAA**

Girard, Camil et Mathieu d'Avignon, 2005. *À propos de transferts culturels. Les alliances franco-amérindiennes et la coutume du pays. Champlain 1600-1635, Chicoutimi-Saguenay, Saguenayensia*, vol. 47, numéro 1, janvier-mars, 2005, pp. 69-76. **AUT**

Camil Girard, *Histoire et territoire. Les revendications des Innus au Québec*, Conférence Midi du CIÉRA, université Laval, 17 février, 2005. **CAA**

Camil Girard, *Histoire régionale du Saguenay-Lac-Saint-Jean : un développement à mieux comprendre*, Conférence publique, Cégep de Chicoutimi, 27 octobre 2004. **CAA**

Camil Girard, *Les enjeux collectif du développement de l'électricité en région, commentaire critique*, Conférence UQAC, 28 octobre 2004. **CAA**

Camil Girard et Antoine N'Tetu, « La marge comme espace culturel. Territoire, identité et communauté chez les jeunes migrants innus (montagnais) et attikamekw au Québec », dans Gilles Pronovost et Chantal Royer, sous la dir., *Les valeurs des jeunes au Québec*, Québec, Les Presses de l'Université Laval, Les Editions de l'INRS/Culture, Groupe de recherche sur la migration des jeunes, 2004. Version remaniée d'une conférence prononcée à Tours en France : Ass. Internationale des sociologues de langue française, juillet 2004. **COC**

Camil Girard, Stéphanie Garneau, Lucie Fréchette, « On ne part jamais seul. Espace et construction identitaire chez les jeunes migrants au Québec », dans Patrice Leblanc, Marc Molgat, dir, *La migration des jeunes. Aux frontières de l'espace et du temps*, Québec, Les Presses de l'Université Laval, Les Editions de l'INRS/Culture, Groupe de recherche sur la migration des jeunes, 2004. **COC**

Myriam Simard, Lucie Pépin, Camil Girard, « Le lien avec la famille immédiate et la parenté dans la vie des jeunes adultes québécois nés de parents immigrants installés en région », dans dans Gilles Pronovost et Chantal Royer, sous la dir., *Les valeurs des jeunes au Québec*, Québec, Les Presses de l'Université Laval, Les Editions de l'INRS/Culture, Groupe de recherche sur la migration des jeunes, 2004. **COC**

Camil Girard, compte rendu de lecture de l'ouvrage de Stéphanie Eveno, *Le suicide et la mort chez les Mamit-Innuat*, Paris, L'Harmattan, 2003, compte rendu dans la revue *Anthropologie et Société*, vol. 28, no 1, 2004, 185-187. **AUT**

Camil Girard, Julia Thibeault, *Aspectos Sociales y Politicos hoy en Quebec. Quebec-Mexico*, Université autonome de Mexico, Iztapalaca, colloque organisé par Dra Noemie Ehrenfeld, 5 avril 2004. **CAA**

Girard, Camil, *Reconnaissance historique des peuples autochtones au Canada. Territoire et autonomie gouvernementale chez les Innus (Montagnais) au Québec. 1603 à nos jours*, Texte en ligne : <http://www.uqac.ca/dsh/grh/> Symposium international sur la Résolution non violente des conflits dans les sociétés indigènes d'Amérique latine, Conseil pour la Paix section Amérique Latine (CLAIP- El Consejo Latinoamericano de Investigacion para la Paz) et l'Université national de Mexico (CRIM), Yautepec, Morelos, Mexico, les 29-31 mars 2004. Sous le haut patronage de la Nobel de la Paix, Mme Rigoberta Menchu. **CAA**

Camil Girard, « Acercamiento historico a los Pueblos autoctonos en Canada : Territorio y autonomia gubernamental de los Innues (Montaneses) del nordeste de Québec desde 1603 a nuestros dias », Ursula Oswald Spring, direction, *Resolucion noviolenta de conflictos en Sociedades Indigenas en America Latina*, Mexico, CLAIP et Université autonome de Morelos, Mexico, 2004, pp. 117-144. **COC**

Girard, Camil, 2003, « Le début des alliances franco-amérindiennes de 1603... Premières nations et révision des mythes fondateurs de l'histoire, » dans Jean Désy et al., *Le GRIR 20 ans de recherche et d'intervention pour le développement local et régional*, Groupe de recherche et d'intervention régionales, Université du Québec à Chicoutimi, p. 219-260. Version remaniée d'un extrait de rapport préparé pour Parcs Canada en 2002, 393 pages (publié avec permission), 2003. **COC**

Patrice Leblanc, Camil Girard, Serge Côté, Dominique Potvin, « La migration des jeunes et le développement régional dans le croissant péri-nordique du Québec, *Recherches sociographiques*, Université Laval, vol. XLIV, 1, 2003, 35-55. **RAC**

Camil Girard, *Les peuples autochtones au Canada-Québec. Enquête sur la migration des jeunes innus et attikamekw*, Colloque international sur la migration des jeunes du Mexique et du Québec tenu à l'Université de Guadalajara, Mexique, 4 décembre 2003. **CAA**

Camil Girard, *Certains partent, d'autres restent. La place des jeunes en région: passé, présent, futur*, Colloque organisé par l'UQAC, Vision 2025 sur la question des jeunes en région, 10 octobre 2003. **CAA**

Camil Girard, Gervais Tremblay, « Histoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean et culture innue. Un potentiel pour l'industrie récréo-touristique, » dans Jean Désy, Camil Girard, Gilles Lemieux, Alain Nepton, *Le potentiel récréotouristique du Moyen-Nord au Québec. L'axe des Monts Valin – Monts Otish (Saguenay- Lac-Saint-Jean, Chicoutimi-Saguenay*, Les éditions du GRIR-UQAC, 2004 (printemps), 270 pages, incluant un cd-rom. **CAA**

Camil Girard, *L'Approche commune... Redécouvrir notre histoire commune*. Colloque de l'Union des Forces progressistes, Ville Saguenay, 14 juin 2003. **CAA**

Camil Girard, *L'Approche commune... Un projet porteur*, Maison de Quartier, Groupes jeunes, organisé par la FTQ-CSN, Saguenay, 21 mai 2003. **CAA**

Camil Girard, Mathieu D'Avignon, *À propos de transferts culturels. La diplomatie franco-indienne et la coutume du pays. Champlain, 1603-1635*, Université Laval, Colloque Gétic-Ciéra, 28 mars 2003. **CAA**

Camil Girard, " Identité et territoire chez les Ilnus. Réappropriation d'une culture ancestrale et dynamique de modernité ", dans Camil Girard, Marc-André Bourassa, Gervais Tremblay, *Identité et territoire. Les Innus de Mashteuiatsh et la trappe aux castors sur la rivière Péribonka*, Alliance de recherche université-communauté ARUC, Chicoutimi, Les Editions du GRIR-UQAC, 2003, p. 1-12. **COC**

Camil Girard, " Un document inédit sur les droits territoriaux. Le protêt logé par les Innus du comté Saguenay en 1851, " Chicoutimi, *Saguenayensia*, hiver 2003. **AUT**

Camil Girard, Lucie Fréchette, Stéphanie Garneau, " La migration interne des jeunes au Québec. Identité et appartenance, Hull, cahier du Gêris, Université du Québec à Hull, numéro sur *L'identité et la migration*, 2002. **RAC**

Camil Girard, Carl Brisson et Alain Nepton, Affiches (2) portant sur l'Occupation du territoire par les autochtones au Québec, perspective historique. Régime territorial de l'Approche commune. Présentées lors de la Conférence sur la recherche en matière de politiques autochtones, Ottawa, 26 au 30 novembre 2002. **CAA**

Camil Girard, «Redécouvrir notre histoire régionale » compte rendu de l'ouvrage de David Massell, " Amassing Power. J.B. Duke and the Saguenay River, 1897-1927 », McGill-Queen's University Press, 2000, 301 pages, dans la *Revue canadienne des Sciences régionales*, vol. XXIV, no 2, été 2001. Voir aussi compte rendu critique, *Saguenayensia*, hiver 2002. **AUT**

Catherine Ferland, Camil Girard, " *J'me marie, j'me marie pas* " *Conjugalité à Laterrière. 1900-1950*, *Saguenayensia*, vol. 43, 3, juillet-septembre, 2002, p. 22-30. **AUT**

Camil Girard, " Le Saguenay-Lac-Saint-Jean. Survol de l'histoire d'une région du Québec, " dans Roch Côté, *L'Annuaire du Québec 2003*, Montréal, Fides, 2002, p. 364-367. **RAC**

Camil Girard, *Histoire du Canada et du Québec : pour une histoire commune des rapports interculturels. Redécouvrir la place des Premières nations dans une histoire à réécrire*, Conférencier invité, Conseil de Bande de Mashteuiatsh, 17 juin 2002. **CAA**

Camil Girard, Madeleine Gauthier, *La migration des jeunes au Saguenay-Lac-Saint-Jean et au Québec*, Chicoutimi, GRIR et Services aux Etudiants, Université du Québec à Chicoutimi, 20 février, 2002. **CAA**

Camil Girard et Lucie Fréchette, " Changer de région, est-ce seulement changer de territoire? Espace et construction identitaire chez les jeunes migrants au Québec ", colloque organisé par le Groupe de recherche sur la migration des jeunes : *Colloque Participation, insertion et migration interne des jeunes québécois*, Québec, Université Laval, 14 mai 2002. **CAA**

Camil Girard, " Le Régime territorial de Mamuitun. Les sites patrimoniaux du Nitassinan (Notre terre): lieux de réappropriation d'une culture en changement. " Colloque organisé par l'ARUC, Valin-Otish, UQAC : *Moyen-Nord touristique et Partenariat autochtone*, Québec, Université Laval, 15 mai 2002. Co-responsable de l'organisation du colloque avec M. Jean Désy, UQAC. **CAA**

Voir présentation Power Point dans <http://www.uqac.quebec.ca/aruc/> Que faisons-nous : le forum de 2002.

<http://www.uqac.ca/aruc/acfas02-girard.ppt>

Camil Girard (UQAC) et Patrice Leblanc (UQAT), " Les migrations intra et interrégionales des jeunes Québécois du croissant péri-nordique de l'Abitibi-Témiscamingue, du Saguenay-Lac-Saint-Jean et du Bas-Saint-Laurent, " *Migration, jeunes et travail*, Colloque de l'Association des Sciences régionales de langue française (ASALF), Université du Québec à Trois-Rivières, 25 août 2002. **CAA**

Camil Girard, *Faire sa vie. La migration des jeunes au Saguenay-Lac-Saint-Jean : perspective historique et situation actuelle*, Alma, CRCD, 21 novembre 2001. **CAA**

Camil Girard, *Témoignages et mémoire : l'histoire du Grand-Brûlé (Laterrière)*, Chicoutimi, Conférence publique, Bibliothèque municipale, 14 novembre 2001. **AUT**

Patrice Leblanc, Camil Girard, *La dynamique migratoire des jeunes au Québec. Le croissant péri-nordique de l'Abitibi-Témiscamingue, du Saguenay-Lac-Saint-Jean et du Bas-Saint-Laurent*, conférence Cégep de Limoilou, Colloque : Les journées du développement local, 23 mai 2001. **CAA**

Patrice Leblanc, Camil Girard, " La dynamique migratoire des jeunes au Québec. Le croissant péri-nordique de l'Abitibi-Témiscamingue, du Saguenay-Lac-Saint-Jean et du Bas-Saint-Laurent ", Montréal, *L'Action nationale*, vol. XCI, numéro 5, mai 2001, p. 23-42. **COC**

Camil Girard, Denis Gill et Denis Bourque, *Occupation autochtone au Saguenay-Lac-Saint-Jean: réflexion historique et juridique sur les droits ancestraux des Innu*, Conférenciers Colloque *Monts Valin-monts Otish, Perspectives de développement intégré* UQAC, 10 et 11 novembre 2000. **CAA**
<http://www.uqac.ca/dsh/grh/girard.ppt>

Camil Girard et Mathieu D'Avignon, (M.A. U. Laval), *Champlain et les alliances autochtones montagnaises: 1603-1635: Ingérence et déférence*, Tadoussac, 400 ans d'histoire. Tadoussac, 13 octobre 2000. (Membre du comité organisateur du **colloque international** : volet histoire: représentant de l'UQAC) Publié dans les actes de colloque : D'Amérique et d'Atlantique. Tadoussac 2000, Tadoussac, Les Presses du Nord, pp. 29-55. **COC**

Camil Girard* et Gervais Tremblay, *La migration des jeunes dans la région: ressemblances et différences entre Saguenéens et Jeannois*, Colloque interrégional, Groupe Écobes, Jonquière, 22 septembre 2000. **CAA**

Camil Girard et Gervais Tremblay (GRH/UQAC), *La migration des jeunes au Québec: la cas du Saguenay-Lac-Saint-Jean*, ACFAS, Université de Montréal, mai 2000. **CAA**

Serge Côté (UQAR), Camil Girard (UQAC), Patrice Leblanc (UQAT) *La migration des jeunes au Québec: étude comparée des régions nordiques*, Association internationale des sociologues de langue française (AISLF), Université Laval, juillet 2000. **CAA**

ACFAS, Université d'Ottawa, mai 1999

Conférencier invité au colloque sur *La migration interne des jeunes Québécois et le rapport à l'espace*, organisé sous la direction de Madeleine Gauthier, INRS/Culture et Société, collaboration Pierre Noreau, Université de Montréal et Camil Girard, UQAC. **CAA**

Camil Girard, *Le projet de migration des jeunes au Québec, le volet qualitatif*, Université d'Ottawa, Congrès de l'ACFAS, 11 mai 1999, 15 pages. **CAA**

Camil Girard et Édith Gagné, *Pourquoi revenir... Pourquoi rester... L'étude de deux corpus: Le Saguenay—Lac-Jean et l'Abitibi-Témiscamingue*, Université d'Ottawa, Congrès de l'ACFAS, 11 mai 1999, 22 pages. **CAA**

Camil Girard et Gervais Tremblay, " Introduction à une histoire des catastrophes au Saguenay—Lac-Saint-Jean, Réflexion en marge d'un déluge (été 1996), " dans Marc-Urbain Proulx, dir., *Une région dans la turbulence*, Ste-Foy, Les Presses de l'Université du Québec, 1998. **COC**

Camil Girard, " Les récits de vie. À la redécouverte des cultures, " *Réseau*, Université du Québec, mars, 1998, p. 14-19. **AUT**

Camil Girard, " Le choc des cultures dans le phénomène migratoire: une étude de cas, " Ouvrage collectif publié sous la direction de Madeleine Gauthier, *Pourquoi partir? La migration des jeunes d'hier à aujourd'hui*, Ste-Foy (QC), Les Éditions de l'IQRC, Les Presses de l'Université Laval, 1997. **COC**

Camil Girard, " Pour comprendre le développement régional du Saguenay—Lac-Saint-Jean: une perspective historique, " *Géographes, Profil régional de la Sagamie*, no 9, juin 1997, pp. 23-32. **RAC**

Camil Girard, " Aspects historiques du développement régional et ressources naturelles. Mise en valeur privée de ressources publiques, Trois -Rivières, ACFAS/UQTR, 1997. Colloque organisé par Jules Dufour portant sur *Les pluies diluviennes de juillet 1996 au Québec. Étude du phénomène, de ses causes et de ses impacts physiques, humains et sociaux*. **CAA**

Camil Girard, " Gestion privée et publique de nos ressources naturelles. Perspective historique, " Mémoire présenté devant la Commission scientifique et technique sur la gestion des barrages, Jonquière, 9 octobre 1996, 13 pages. **AUT**

Camil Girard, Édith Gagné, " Selon la coutume du pays..." Rencontre entre Montagnais (Ilnu) et Français à Tadoussac (1603 "), *Saguenayensia*, vol. 38, no 1, janvier-mars 1996, p. 3-15. **RAC (avec comité de lecture pour cet article)**

Camil Girard, Édith Gagné, " Première alliance interculturelle. Rencontre entre Montagnais (Ilnu) et Français à Tadoussac (1603) ", *Recherches amérindiennes au*

Québec, *Le droit international et les Peuples autochtones*, no. II, vol. 25, no 3, aut. 1995, p. 3-14. **RAC**

Camil Girard, " L'enquête d'histoire orale, la maladie et la question éthique ", dans Marcel J. Mélançon, *Bioéthique et génétique. Une réflexion collective*, Chicoutimi, Éditions JCL, 1994, p. 57-62. **COC**

Camil Girard, " Histoire et région: l'industrie forestière du Nord-Est québécois 1850-1930 ", *Histoire sociale / Social History*, vol. XXII, no 43, mai 1989 p. 121-143 (publié en fév. 1990). **RAC**

Camil Girard, Pierre Jacques et Normand Perron, " L'histoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, " *Réseau*, Université du Québec, novembre 1988, pp. 12-17. **AUT**

Camil Girard et Normand Perron, " Mémoire d'un village, " in Gabrielle Lachance, sous la direction, *Mémoire d'une époque, un fonds d'archives orales au Québec*, Document de recherche no 12, Québec, I.Q.R.C., 1987, pp. 201-224. **COC**

Camil Girard, Camil Girard, " Développement et régions périphériques au Québec, " *Acadiensis*, vol. 16, no 1, Fall/automne 1986, pp. 165-173. **RAC**

Camil Girard, " Industrialisation, urbanisation et monde rural. Laterrière, 1900-1960, " *Saguenayensia*, vol. 28, no 4, automne 1986, pp. 127-131 et 156. **AUT**

Camil Girard, " La dynamique de l'échange en milieu rural: Laterrière Saguenay, 1870-1970, " *ACFAS/Saguenayensia*, vol. 27, no 4, oct. déc. 1985, pp. 132-137. **RAC**

Camil Girard et Normand Perron, " Histoire orale: aspects théoriques et pratiques, " *Archives*, vol. 16, no 2, sept. 1984, pp. 57-63. **RAC**

Camil Girard, " La naissance à Laterrière, 1900-1950, changement d'une pratique (essai d'histoire orale), " *Saguenayensia*, vol. 26, no 3, juil. sept. 1984, pp. 96-100. **AUT**

Camil Girard, " Création et conservation d'enregistrement sonores: un cas au Saguenay-Lac-Saint-Jean, " *Journal, Société canadienne d'histoire orale*, vol. 4, no 1, 1979, pp. 54-58. **RAC**

Périodiques à caractère international

Camil Girard, " Histoire et Régions, Canada/Québec. Du métropolitisme au régionalisme, " ouvrage destiné à l'enseignement des études canadiennes en France, *Revue française d'Histoire d'Outre-Mer*, tome LXXVII (1990), no 288, pp.1-12 (publié en 1991). Article repris dans un ouvrage édité sous la direction de Jacques Portes, *Le fait français et l'histoire du Canada, XIX-XXe siècles*, Paris, Société d'histoire d'Outre-mer, 1990, 186 pages. **RAC**

Camil Girard, " Le Times de Londres et la conscription militaire au Canada, " *Études canadiennes / Canadian Studies (France)*, Université de Bordeaux, no 22, 1987, pp. 53-72. **RAC**

Camil Girard, " Le Times de Londres et le Canada: L'ère Northcliffe, 1908-1922, " *British Journal of Canadian Studies*, Centre of Canadian Studies, University of Edinburgh, Scotland, vol. 1, no 1, June 1986, pp. 66-85. **RAC**

Camil Girard, " Function and Limitations of The Press in Time of War: The London Times, 1914-1918, " *The London Journal of Canadian Studies*, The London Conference for Canadian Studies, University of London, vol. 3, 1986, pp. 36 à 46. **RAC**

RAPPORTS DE RECHERCHE – PRODUCTION DIVERSES

Patrimoine et culture autochtone

Camil Girard, Patrice Leblanc, Valérie Fortin, Marie-Laure Tremblay *et al.*, *La migration des jeunes au Québec : résultats d'un sondage auprès des autochtones de 20-34 ans*, Québec, INRS-Culture et Société, Québec, INRS-Culture, 2007, 207 pages. **AUT**

Camil Girard, dir., Marie-Laure Tremblay, U. Laval, *Les jeunes autochtones au Québec, revue de la littérature*, Québec, INRS-Culture, automne 2006. **AUT**

Camil Girard, Judith Courtois, dir., Julie Girard, *La pêche traditionnelle des Pekuakamiulnuatsh, Chicoutimi*, CIÉRA et GRH-UQAC, automne 2006. **AUT**

Patrice Leblanc, Anne Cazin, Yvon Nantel, Camil Girard, Gervais Tremblay, Christiane Grenon, *Migration des jeunes. Algonquins. Enquête qualitative, dossier NUD-IST*, UQAT-GRH-UQAC et Groupe de recherche sur la migration des jeunes (GRMJ-INRS-Culture), 2005, 402 pages. (11 récits de vie de jeunes Algonquins) **AUT**

Camil Girard, *Rapport de recherche. Migration des jeunes des Premières nations*, GRH-UQAC et Groupe de recherche sur la migration des Jeunes (GRMJ), INRS-Culture, 2003, 294 pages (23 récits de vie de jeunes Innus et Attikamekw) **AUT**

Camil Girard, Gervais Tremblay, Édith Gagné, Véronique Petiquay, Stéphane Savard, *Migration des jeunes. Innus et Attikamekw (Catégorisation et thématisation des témoignages / NUD-IST)*, Rapport de recherche, GRH-UQAC et GRMJ, 2003, 271 pages. **AUT**

GIRARD, Camil, *L'Approche commune. Un projet qui s'inscrit dans l'histoire des alliances entre les Innus (Montagnais) et les Couronnes. 1603 à nos jours*, Gouvernement du Québec, Rapport déposé devant la Commission parlementaire sur l'Approche commune, 10 janvier 2003, 36 pages. (présentation publique 12 février 2003, Assemblée nationale du Québec. **AUT**

GIRARD, Camil et Marie RAPHAËL, dir., *Projet Ashuapmushuan Ussi (Territoire de l'Ashuapmushuan)*, Document interne de recherche, GRH/UQAC et Musée de Mashteuiatsh, Mai 2002. **AUT**

DUSSAULT, Sylvie et Camil GIRARD, *Survol de l'occupation des Ilnus sur l'Ashuapmushuan iussi. Des origines au début du XIXe siècle*, GRH/UQAC et Musée de Mashteuiatsh, 2002, 58 pages. **RC**

GIRARD, Camil, *Survol de l'histoire des Ilnus au Québec*, conférence présentée aux agents touristiques ilnus, Mashteuiatsh, 17 juin, 2002. **AUT**

DUSSAULT, Sylvie, *Survol de l'occupation des Ilnus sur l'Ashuapmushuan iussi. Des origines au début du XIXe siècle*, conférence présentée aux agents touristiques ilnus, Mashteuiatsh, 17 juin, 2002. Texte déposé 20 pages. **AUT**

Documents en accès direct sur site Internet : **AUT**

Rapport Normandin de 1731 en version intégrale sur site Internet.
Décrit la région et précise la toponymie montagnaise de l'époque.

Production : Camil Girard, Hélène Saint-Onge, Gervais Tremblay, Christiane Grenon.

<http://www.uqac.quebec.ca/dsh/grh/journal-normandin.pdf>

Production : Cartes sur les territoires de chasse des familles Montagnaises en 1915 (carte accessible sur Internet en système interactif).

Production : Camil Girard, Christiane Grenon.

www.uqac.quebec.ca/dsh/grh/ouvrages.html

Cartes produites en collaboration avec le laboratoire de Télédétection de l'UQAC : Carl Brisson, géographe, UQAC (GRH) **AUT**

- Localisation territoire ASHUAPMUSHUAN ASSI
- Sites archéologiques, Secteur Nord-Ouest du lac Saint-Jean, vue agrandie
- Territoire d'intervention forestière, Secteur Nord-Ouest du lac Saint-Jean
- Vue d'ensemble de la toponymie, Secteur Nord-Ouest du lac Saint-Jean
- Toponymie autochtone, Secteur Nord-Ouest du lac Saint-Jean
- Occupation et droits d'utilisation, Secteur Nord-Ouest du lac Saint-Jean

Camil Girard, *Rapports d'activité 2001-2002 et : Projet Ashuapmushuan Assi*, Groupe de recherche Histoire, UQAC et Musée de Mashteuiatsh, 6 juin 2002 et 20 novembre 2002. **RC**

Camil Girard, " *La rivière est déjà un papier... " Chevauchements des frontières entre les Premières nations des Ilnus de Mashteuiatsh et les Attikamekw*, UQAC, Groupe de recherche sur l'histoire, juin 2002, 59 pages. **RC**

Camil Girard, *Rencontre entre Ilnus (Montagnais) et Français à Pointe aux Alouettes (Tadoussac), Premier traité d'alliance interculturelle, 27 mai 1603*, Section Québec, Parcs Canada, février 2002, 32 pages. **RC**

Camil Girard, Marc-André Bourassa, *Le piégeage du castor dans le bassin de la rivière Péribonka par les Pekuakamiulnuatsh*, ARUC/CRSH/Monts Valin atsh, UQAC,

Alliance de recherche université-communauté ARUC) Conseil de recherche en Sciences humaines du Canada (CRSH), *Mise en valeur du potentiel récréo-touristique des monts Valin et des monts Otish*, 2001, 45 pages. Rapport déposé au BAPE, été 2001 (Par la suite ARUC/CRSH/Monts Valin) **AUT**

Camil Girard, Jessica Thibeault, université d'Ottawa, *Commissions d'enquêtes sur les questions autochtones au Canada (1827-1867)*, UQAC, ARUC/CRSH/Monts Valin, 2001. (Document interne de recherche) **AUT**

Camil Girard, Sylvie Dussault (GRH/UQAC), Gervais Tremblay (GRH/UQAC), *Les Débats de la Chambre des Communes du Canada et la question autochtone (1869-1959)*, UQAC, ARUC/CRSH/Monts Valin, 2001. (Document interne de recherche) **AUT**

Camil Girard, Annie Bergeron, Gervais Tremblay, *Toponymie historique du Saguenay et du Lac-Saint-Jean à travers les cartes anciennes*, UQAC, ARUC/CRSH/Monts Valin, 2001, 88 pages. **AUT**

Clifford Moar, chef innu, Camil Girard (coll.), *Les gardiens du cercle. Témoignage d'un Pekuakamiulnu*, UQAC, GRH, rapport interne de recherche, 2001. **AUT**

Hélène St-Onge, innue, étudiante à la maîtrise en linguistique innue, UQAC, Camil Girard, *Enquête sur la signification de la toponymie ilnu à partir d'une carte ancienne du Père Pierre Laure (1733)*, UQAC, ARUC/CRSH/Monts Valin, 2001. (131 termes analysés en collaboration avec des locuteurs innus de Betsiamites). **AUT**

Camil Girard, *Le territoire ancestral ilnu. Les Montagnais sur la rive sud du Saint-Laurent*, GRH/UQAC, 2001, 36 pages. Document interne de recherche. **AUT**

Camil Girard, Annie Bergeron, *Dossier de documentation sur l'histoire de la Péribonka (Saguenayensia)*, UQAC, ARUC/CRSH/Monts Valin, 2000, 62 pages. Document interne de recherche. **AUT**

Camil Girard et Edith Gagné, *Territoire ancestral de chasse, de trappe et de pêche. La famille Ghislain Corneau (secteur Valin: Saguenay)*, Chicoutimi, GRH/UQAC, 2000, 18 pages. Document interne de recherche concernant les territoires de chasse d'un membre de l'Alliance autochtone du Québec. **AUT**

Migration des jeunes

Camil Girard, Martin Simard, Valérie Fortin, et al., *Enquête quantitative sur la migration des jeunes. Tableaux des résultats bruts de l'échantillonnage régional. Saguenay-Lac-Saint-Jean*, Québec, INRS-Culture et Société, Observatoire Jeunes et Société, 2006, 139 pages. **AUT**

Madeleine Gauthier, Patrice LeBlanc, Serge Côté, Frédéric Deschesnaux, Camil Girard, et al., *La migration des jeunes au Québec. Rapport national d'un sondage 2004-2005 auprès des 20-34 ans au Québec*, Québec, Observatoire Jeunes et Société, INRS-Culture et Société, 2006, 167 pages. **AUT**

Camil Girard, Gervais Tremblay et Annie Bergeron, *Enquête quantitative sur les jeunes et les migrations. Tableau des résultats bruts de l'échantillon régional*

Saguenay—Lac-Saint-Jean, Chicoutimi, GRH/UQAC, février 2000, 75 pages (Document interne). **AUT**

Camil Girard, " Identité et lieu d'origine des jeunes migrants au Québec, " dans *Partir... rester... Dynamique migratoire (volet qualitatif)*, document interne de recherche, Québec, INRS/ Culture et société, 1999, p. 14-35. **AUT**

Camil Girard, " On ne part jamais, seul... Identité et réseau des jeunes migrants au Québec, " dans *Partir... rester... Dynamique migratoire (volet qualitatif)*, document interne de recherche, Québec, INRS/ Culture et société, 1999, p. 36-60. **AUT**

Édith Gagné et Camil Girard, " Pourquoi rester... pourquoi revenir. Stratégie d'insertion et retour des jeunes adultes dans leur lieu d'origine, le cas du Saguenay—Lac-Saint-Jean, " dans *Partir... rester... Dynamique migratoire (volet qualitatif)*, document interne de recherche, Québec, INRS/ Culture et société, 1999, p. 61-79. **AUT**

Édith Gagné et Camil Girard, " C'est ici que je suis bien. Stratégie d'insertion et retour des jeunes adultes dans leur lieu d'origine, le cas de l'Abitibi-Témiscamingue, dans *Partir... rester... Dynamique migratoire (volet qualitatif)*, document interne de recherche, Québec, INRS/ Culture et société, 1999, p. 79-91. **AUT**

Droit ancestral, histoire, reconnaissance de site patrimonial

Camil Girard et Édith Gagné, *Le Régime français: Traités et chartes*, Mashteuiatsh, Éd. Musée de Mashteuiatsh, 1995, 311 pages (Document de recherche no 1). **AUT**

Camil Girard, *Première alliance interculturelle entre Montagnais (Ilnus) et Français, Pointe Saint-Mathieu (27 mai - 9 juin 1603)*, GRH-UQAC, Rapport de recherche préparé pour Patrimoine canadien. Parcs Canada. Centre de services du Québec, 2002, 393 pages. Document relié. Document soumis pour la reconnaissance du site comme lieu patrimonial des premières alliances franco-indiennes sous le Régime français. **AUT**

Camil Girard et Édith Gagné, *Première alliance, Tadoussac 1603*, Mashteuiatsh, Éd. Musée de Mashteuiatsh, 1995, 336 pages (Document de recherche no 2). **AUT**

Camil Girard et David Cooter, *Anne-Marie Siméon. Témoignage d'une Montagnaise de Mashteuiatsh / Pointe-Bleue*, transcription intégrale, Mashteuiatsh, Musée de Mashteuiatsh, 1995, 159 pages (Document de recherche no 3). **AUT**

Muséologie

Exposition permanente du Musée de Mashteuiatsh. Conseiller historien avec l'équipe de production. Automne 2005-2006. **GRO**

Camil Girard, *Se dire d'ici... Au pays du Saguenay—Lac-Saint-Jean. Volet historique*, rapport de recherche documentaire pour la préparation de l'exposition permanente de la Pulperie, musée de site, Chicoutimi, juillet, 1999-2002, vol. I, 324 pages, vol. II, 467 pages. Concept, Raymond Montpetit, muséologue, UQAM, Camil Girard, historien (conception et conseil pour le volet histoire). Ouverture de l'exposition : 21 juin 2002. **GRO**

Mise en valeur du patrimoine (volet art et production audio-visuelle)

Josée Robertson, étudiante ilnue, Projet d'exposition en art, programme de Maîtrise, UQAC, direction, Elisabeth Kane. Camil Girard et Carl Brisson : Production de cartes sur des itinéraires suivis par des chasseurs de sa communauté. Exposition prévue UQAC, hiver 2003. **AUT**

Jonathan Skeene-Parent, jeune ilnu, Production d'un vidéo sur l'artiste ilnue, Thérèse Bégin et le mordillage d'écorce. Document préparé pour les expositions de l'artiste, Chicoutimi, Production, Camil Girard, GRH-UQAC, juin 2003. **AUT**

Alain Corneau, réalisateur, *Les Pays du Québec*, 2 émissions sur l'histoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Radio-Québec et l'Institut national de la recherche scientifique (INRS)/Culture et société, 1996. Historien resp. du contenu: Camil Girard. **GRO**

Camil Girard et Gervais Tremblay, *Projet de circuit d'interprétation. Laterrière Québec*, Chicoutimi, GRH/UQAC, 1991, 6 pages. **AUT**

Camil Girard, Daniel Larouche (coll.), *Le Périmètre historique de Laterrière. Projet de mise en valeur. Le Moulin Père-Honorat: un centre d'interprétation et de recherche sur la culture villageoise*, Chicoutimi, GRH/UQAC, 1991, 56 pages. **AUT**

Camil Girard, *Moulin Père-Honorat, Laterrière/Saguenay/Québec. Évaluation des coûts d'acquisition (détails)*, Chicoutimi, GRH, 1991, 27 pages (document confidentiel, Ville Laterrière). **AUT**

Camil Girard, *Moulin Père-Honorat, Laterrière/Saguenay/Québec. Évaluation des coûts d'acquisition (sommaire)*, Chicoutimi, GRH, 1991, 7 pages. **AUT**

Camil Girard et Daniel Larouche, *Patrimoine et écologie. Pour une mise en valeur intégrée du Périmètre historique de Laterrière*, Chicoutimi, Groupe de recherche sur l'histoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean (GRH) et Corporation du Périmètre historique de Laterrière (CPHL), déc. 1989, 25 pages. **AUT**

FONDS D'ARCHIVES ET DOCUMENTS DE RECHERCHE

Guide d'enquête (histoire et récits de vie)

Camil Girard et Normand Perron, *Enquête d'histoire orale: Laterrière. Instrument de recherche*, Chicoutimi, Éd. du Groupe de recherche sur l'histoire, Saguenay—Lac-Saint-Jean (G.R.H.), 1985 165 pages. (avec l'appui financier des A.N.Q./ Saguenay—Lac-St-Jean, S.L.S.J.) (Deuxième édition 1993). **LIV**

Fonds d'histoire orale

Louise Siméon, resp. rech. Musée Mashteuiatsh, Camil Girard, Gervais Tremblay, Récits innus (90 témoignages transcrits sur 350, Fonds d'histoire orale du Musée de Mashteuiatsh, nov. 2002. Production d'un CD. Projet de thématization afin d'étudier les territoires, les activités, les familles et les savoirs traditionnels. Inventaire en cours du fonds photographique du Musée (Louise Siméon, resp. de la production d'un CD) Productions diverses à planifier. **AUT**

Camil Girard, Edith Gagné, Véronique Petiquay, étudiante Attikamek, Stéphane Savard, étudiant innu, Enquête sur la migration des jeunes en milieu ilnu et attikamek, 2001-2002, Groupe de recherche sur la migration des jeunes, INRS-Culture (21 récits recueillis et transcrits en date de nov. 2002 auprès des jeunes autochtones), 300 pages. **AUT**

Camil Girard et Gervais Tremblay, *Enquête auprès des jeunes non-migrants au Saguenay—Lac-Saint-Jean*, INRS Culture et Société, 1997. **AUT**

Camil Girard et Gervais Tremblay, *Enquête auprès des jeunes migrants au Saguenay—Lac-Saint-Jean*, INRS Culture et Société, 1996-1997. Cinq témoignages. Transcrits et traités/NU-DIST. **AUT**

Camil Girard, Myriam Bacon, étudiante innue de Betsiamites, *Pessamit 1994. Enquête d'histoire à Betsiamites*, GRH et UQAC 1994 (10 récits sur cassettes/montagnais / français). **AUT**

Transfert du corpus Pessamit 1994 sur CD en format MP3 et dépôt à l'Institut culturel et éducatif montagnais (ICEM-Sept-Îles), Mme Louise Canapé resp. de la recherche et de l'enseignement en langue innue. Transcription et production de matériel pédagogique en langue innue par l'ICEM. Collaboration Hélène Saint-Onge, étudiante innue à la maîtrise en linguistique innue, GRH-UQAC et ICEM. **AUT**

François Lepage, *Laterrière, enquête d'histoire orale, 1992*, 6 récits de vie, 15 hres d'enregistrement sur cassettes, Chicoutimi, GRH, 1992. (en cours de traitement). **AUT**

Camil Girard, *Laterrière, enquête d'histoire orale, 1988-1989*, 14 récits de vie, 30 hres d'enregistrement sur vidéo (VHS) et sur cassettes. Caméra, Claude Bérubé. Transcription intégrale sur micro-ordinateur. Fonds conservé par le GRH. **AUT**

Camil Girard et Normand Perron, *Laterrière, enquête d'histoire orale, 1982-1983*, 22 récits de vie, 50 hres d'enregistrement sur cassettes. Documents transcrits

intégralement; fonds conservé aux Archives nationales du Saguenay—Lac-Saint-Jean, Chicoutimi. **AUT**

Camil Girard et David Cooter, *Mashteuiatsh, enquête d'histoire orale, 1986-1989*, 9 récits sur cassettes, Chicoutimi, GRH. Transcription intégrale et réécriture complétées. Préparation de matériel pédagogique en français/montagnais en collaboration avec la communauté. **AUT**

Camil Girard, réalisateur, *La Partance*, série de 13 émissions sur la musique traditionnelle du Québec (influences française, anglaise, amérindienne et américaine), CHOC-MF, 1977; conservé par les Archives nationales du Québec, Chicoutimi (histoire et musique traditionnelle). **GRO**

Histoire du climat

Camil Girard, dir., Gervais Tremblay et Raynald Tremblay, *Données sur le climat du nord-est québécois*, " *Le Canadien*, " GRH et UQAC, 1992. Collection de 5 documents.

Documents préparés pour le Bedford Institute of Oceanography, Halifax.

Document no 1: *Le Canadien* 1807-1849, Chicoutimi (UQAC), Éd. GRH, 1992, 354 pages. **AUT**

Document no 2: *Le Canadien* 1850-1865, Chicoutimi (UQAC), Éd. GRH, 1992, 423 pages. **AUT**

Document no 3: *Le Canadien* 1866-1887, Chicoutimi (UQAC), Éd. GRH, 1992, 509 pages. **AUT**

Document no 4: *Le Progrès du Saguenay*, 1887-1914, Chicoutimi (UQAC), Éd. GRH, 1992, 258 pages. **AUT**

Document no 5: *Varia Saguenayensia*, 1871-1898, Chicoutimi (UQAC), Éd. GRH, 1992, 92 pages. **AUT**

Statistiques et histoire

Camil Girard et Jean-Michel Tremblay, *Histoire du Saguenay—Lac-Saint-Jean, dossier statistique*, IQRC et GRH, Chicoutimi, 1987, 194 pages (population, agriculture, industrie, commerce) (document interne, 200 pages). **AUT**

CONTRIBUTIONS PUBLIQUES

Camil Girard, Le conflit entre Innu et Huron dans la Parc des Laurentides : une affirmation de l'autonomie gouvernementale des peuples autochtones sur leur Terres, Radio-Canada, entrevue Jean-Pierre Girard, 31 janvier 2012.

Camil Girard, L'enseignement de l'histoire au Québec : quel passé, quel avenir... entrevue Jean-Pierre Girard, Radio-Canada, Saguenay, 5 octobre 2011.

Camil Girard, Audrey Pouliot, « Reconstruire une histoire commune des Amériques », entrevue *Le Quotidien*, 19 février, 2011.

Camil Girard, *Les Peuples autochtones : Première Nation Innue au Saguenay-Lac-Saint-Jean*, Question de Répondre, Vox Saguenay, enregistré à Mashteuiatsh, 27 janvier 2011. Robert Maranda, animation.

Camil Girard, *La Crise d'Octobre : 40 ans...*, entrevue, FM-98, Stéphane Tremblay et Myriam Ségal, 8 octobre 2010.

Camil Girard, *Le Moulin à Paroles : la peur de notre histoire*, intervention à la radio de Radio-Canada (Saguenay), 9 septembre 2009.

Camil Girard, *L'Hiver dans la culture québécoise...*, Entrevue accordée à Jean-Pierre Girard, 6 février 2009.

Camil Girard, « L'alliance de 1603. Repenser nos origines et la fondation du Québec, Entrevue accordée à la station de télévision américaine publique PBS, équipe de tournage à Tadoussac, 4 décembre 2008. Production sur Champlain.

Yves Ouellet, Camil Girard, « L'hiver... mon pays » dans dans l'histoire de la région : une histoire refoulée... » entrevue dans *UQAC en revue : Le Génie du froid*. La revue de l'Université du Québec à Chicoutimi, vol. 5, numéro 2, automne 2008, p. 36-37.

Camil Girard, Le projet de revendication territoriale des Hurons de Wendake, Radio-Canada, 17 octobre 2008.

Camil Girard, Alliance Université-Communauté et Premières Nations, Radio-Canada, 19 septembre, 2008.

Camil Girard, « Québec 2008 : le 400^e de quoi ! Repenser l'histoire de la fondation de Québec », entrevue accordée à Noémi Mercier, *Québec-Sciences*, 11 mars 2008. Numéro paru en juin 2008.

Camil Girard, « Le recensement du Canada et la croissance de la population autochtone au Canada », entrevue de Bruno Tremblay, Télévision TQS, 15 janvier 2008.

Camil Girard, expert, « 1603 Champlain et les Montagnais (Innus), *Enquête Champlain*, Les Productions Hyperzoom, Historia (hiver 2008, 2 émissions 1 hre), entrevue Vieux Québec, 24 septembre 2007.

Camil Girard, « Appartenance (autochtone) : question de vocabulaire », *Le Quotidien*, 28 novembre 2006, p. 10.

Camil Girard, *La question métis au Québec*, Radio-Canada, 3 novembre 2006.

Camil Girard, rédaction de la préface du volume de Martin Bergeron, *Promutuel du Lac au Fjord. 100 ans de coopération au Saguenay-Lac-Saint-Jean*, Hébertville, Lac-Saint-Jean, éditeur Promutuel du Lac au Fjord, 6 février 2006.

Camil Girard, James-B. Duke et le développement de l'hydro-électricité au Saguenay-Lac-Saint-Jean, 12 décembre 1922... Une date importante, entrevue avec Denis Lapierre, Radio-Canada, 12 décembre 2005.

Camil Girard, La question autochtone au Québec, au Mexique et au Brésil, Radio-Canada, 8 décembre 2005. Entrevue avec Jean-Pierre Girard.

Camil Girard, La question des redevances dans la région : ou la reprise du pouvoir local sur le développement, Entrevue Radio-Canada, Saguenay-Lac-Saint-Jean, 22 septembre 2005.

Laurent Fontaine, *Québec-Science*, printemps 2005. Numéro sur la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean. (entrevue C. Girard, 2 mars 2005, GRH-UQAC, volet histoire)

Fabienne Cabado, « Le grand passage. Entre tradition et modernité, la première génération d'Autochtones universitaires s'invente un futur, » *Réseau*, Université du Québec, Hiver 2005, pp. 22-25. (entrevue C. Girard, GRH-UQAC)

Jean-Pierre Girard, Alcan et la fermeture des cuves... quelle place pour Alcan régional dans Alcan mondial, Radio-Canada, Chicoutimi, 21 janvier 2005.

Jean-Pierre Girard, Découvrir les cultures des villages au Québec, entrevue Camil Girard dans le cadre du lancement de l'ouvrage, *Le Grand-Brûlé. Récits de vie et histoire d'un village au Québec*, Les Presses de l'Université Laval, Radio-Canada, Chicoutimi, 15 novembre 2004.

Isabelle Labrie, Certains s'en vont, d'autres reviennent, Progrès-Dimanche, 12 octobre 2003, p. A10. Compte rendu de la conférence de Camil Girard prononcée à l'UQAC dans le cadre d'un colloque sur la place des jeunes en région (Vision 2025).

Camil Girard, 'Le 27 mai marque notre histoire', *Le Quotidien*, 27 mai 2003, p. 8.

Charles Trinque, *La question de la migration régionale au Québec*, documentaire audio-viduel produit sur la migration des jeunes en région (Coll. Cégep de Jonquière). Camil Girard, Observatoire des Jeunes et GRMJ, 27 mai 2003.

Denis Lapierre, *La question régionale et les élections provinciale d'avril 2003 au Québec*, Camil Girard, expert en histoire, Radio-Canada, 4 avril 2003.

Louis Tremblay, *Commission parlementaire (Approche commune)*. Camil Girard fait un survol de l'histoire, *Le Quotidien*, 13 février 2003, p. 6.

Camil Girard, préface d'un ouvrage publié par Magella Potvin, *Maman, Dieu c'est toi...*, Edition de l'auteur, 2003. Porte sur la famille traditionnelle québécoise dans une perspective de counselling éthique.

Jacques Kurtness, négociateur en chef, Conseil Tribal Mamuitun, François Tremblay, avocat, *L'Approche commune. Le point de vue de la Première nation innue*, Conférence publique organisée à l'Université du Québec à Chicoutimi par le Centre d'Études amérindiennes (Mme Huguette Bouchard) et le Groupe de recherche sur l'Histoire (Camil Girard), 22 novembre 2002.

Camil Girard, *L'Approche commune. Histoire et droits ancestraux dans le Domaine du roi dit Traite de Tadoussac*, Ville Saguenay, Hôtel le Montagnais, sur invitation des représentants régionaux à la Chambre des Communes, 11 novembre 2002.

Entrevue avec Frédéric Lessard, " Entre espoirs et réserves, " *Journal A Cause, La région en question*, Saguenay-Lac-Saint-Jean, vol. no 1, 13 novembre 2002, p. 17.

Entrevue avec Frédéric Lessard, " Approche commune, " *Journal A Cause, La région en question*, Saguenay-Lac-Saint-Jean, vol. no 1, 13 novembre 2002, p. 16.

Entrevue avec Régis Langevin, *L'Approche Commune : une entente historique et novatrice*. CKRS-Radio, 13 juin 2002.

La migration des jeunes en région, Radio-Québec, 11 avril 2002. Emission *Le Café des Parlementaires*.

Ville Saguenay : tendances historiques guerre de clochers ou tendance au regroupement ?, Radio-Canada (CBJ), 18 novembre 2002.

Fusion de ville de Saguenay : une perspective historique sur La Baie, Jonquière et Chicoutimi, Le Réseau de l'Information (RDI), 23 novembre, 2001. (entrevue Marie-Josée Bouchard)

Un nom pour la nouvelle ville : Ville Saguenay. Quelques réflexions autour d'un nom. Radio-Canada (CBJ), 17 avril 2001. (entrevue Jean-Pierre Girard).

L'Approche commune (Entente entre les Inus et les gouvernements), Radio-Canada (CBJ), 16 janvier, 2001. (entrevue Jean-Pierre Girard).

La dynamique migratoire au Saguenay—Lac-Saint-Jean: premiers constats, Radio-Canada, (CBJ), 7 février 2000 (entrevue Jean-Pierre Girard).

" Phénomène migratoire: Une étude met des bémols sur "l'exode" des jeunes ", *Le Progrès-Dimanche*, 6 février, 2000, p. A12 (entrevue Normand Boivin).

Télévision communautaire (Chicoutimi), *Entrevue sur la migration des jeunes*, 30 minutes, 21 et 22 mai 1999.

Télévision communautaire (Chicoutimi), *Entrevue sur l'histoire et le développement régional*, 30 minutes, 28 et 29 mai 1999.

Télévision communautaire (Chicoutimi), *Présentation Culture et dynamique interculturelle*, 15 minutes, Vidéotron, 2 septembre 1997.

Camil Girard et Burkhard Ortmann, entrevue sur *Des Maisons et des hommes. Circuit patrimonial de Laterrière*, Radio-Canada, 19 août 1997 (lancement Ville de Laterrière 20 août 1997).

Camil Girard, entrevue sur l'ouvrage *Culture et dynamique interculturelle*, par Michel Gagné, Radio-Canada, Chicoutimi, 15 juillet, 1997.

Camil Girard, *Migration des jeunes au Saguenay—Lac-Saint-Jean*, Radio-CHRL, Roberval, 4 juillet 1997.

Jean-Marc Tremblay, " Camil Girard publie la somme de 15 années de recherche autochtone, " *Le Réveil*, 13 juillet, 1997, p. 3c.

Camil Girard et Dave Casavan, Radio communautaire de Mashteuiatsh (Corporation Teuehikan), entrevue sur la publication de deux récits de vie en français-montagnais, 26 juin 1997.

Camil Girard et Laval Gagnon, *Réflexion sur les grandes tendances de l'histoire du Saguenay—Lac-Saint-Jean*, Radio-Québec/Vidéotron, 2 émissions d'une demi-heure, mai 1997.

Yves Chartrand, réalisateur, *Première neige*, Série radiophonique sur les régions du Québec et l'immigration, Radio-Canada FM et Radio communautaires du Québec, 1997. Collaboration à l'émission portant sur la région Saguenay—Lac-Saint-Jean (entrevue accordée à M. Chartrand, le 25 septembre 1995, UQAC).

Radio communautaire de Mashteuiatsh (Corporation Teuehikan), entrevue sur l'histoire des Montagnais et les droits ancestraux, avec la participation de M. Jean-François Moreau, doyen des Études avancées et de la recherche, UQAC, Mashteuiatsh, 1er avril 1996.

Radio-Canada, conseiller en histoire, émission sur l'histoire du fjord du Saguenay, diffusée pendant l'été 1994 sur les réseaux am et fm du pays.

Radio-Canada, Expert en histoire/ Commentaire sur le Forum paritaire québécois-autochtone, GRH/UQAC, 30 novembre 1993.

Radio-Canada, " Communautés villageoises au Québec, " 23 août 1991.

Radio-Canada, L'impact de la Deuxième Guerre mondiale sur le développement régional, 16 janvier 1991.

Radio-Canada, " La conservation du patrimoine régional, Informations régionales, (5 mars 1991: sur la nécessité de se donner une politique en matière de patrimoine; 28 septembre 1990: sur l'opportunité de conserver les décors d'un film pour les fins d'organiser l'industrie touristique dans un village du Bas-Saguenay).

Radio-Canada, (Québec), réseau anglais, The History of Saguenay—Lac-Saint-Jean (janvier 1990)

Camil Girard: série de 5 articles sur l'histoire régionale.

- 1- « Le Saguenay, un territoire amérindien: 1500-1652 », *Le Réveil*, 10 avril 1990. **AUT**
- 2- « Le Saguenay, Un Domaine réservé à l'exploitation des fourrures: 1652-1842 », *Le Réveil*, 17 avril 1990. **AUT**
- 3- « La colonisation autour de l'agro-foresterie: 1842-1896 », *Le Réveil*, 24 avril 1990. **AUT**
- 4- « L'industrialisation et la grande entreprise: 1896-1960 », *Le Réveil*, 1er mai 1990. **AUT**
- 5- « Le développement post-industriel régional, un développement fragile: 1960 à nos jours », *Le Réveil*, 8 mai 1990. **AUT**

Radio-Canada, (Montréal) Histoire du Saguenay—Lac-Saint-Jean, 17 octobre 1989.

Radio-Canada, (Chicoutimi) Histoire du Saguenay—Lac-Saint-Jean, 12 septembre 1989, Chicoutimi.

Radio-Canada, « Le sentiment d'appartenance » 25 déc. 1987 et 15 janv. 1988.

Radio-Canada, « D'un autre oeil », l'histoire du Saguenay—Lac-Saint-Jean, 5 février 1988.

JURY, COMITÉS D'ÉVALUATION ET CONSULTANT

Membre désigné par l'UQAC pour l'organisation du *Colloque Tadoussac 2000. D'Amérique et d'Atlantique*, 13 et 14 octobre 2000.

Préfacier de l'ouvrage de Pierre-Maurice Hébert, *Le curé Hébert. Un siècle d'histoire, 1810-1888*, Tome 2, Montréal, Les Éditions de l'Écho, 1999.

Consultant, La Pulperie de Chicoutimi, préparation de l'exposition permanente portant sur " L'histoire et l'identité régionales du Saguenay—Lac-Saint-Jean. "

Membre du comité sur l'histoire régionale, Société historique du Canada 1984-1987 (Présidence du comité en 1987)/1997-1999 Présidence du comité, Québec, 1997.

Évaluateur externe

Comité national d'évaluation CRSH- Réalités autochtones (2004-2007) (Ottawa, Décembre 2004 ; 2010-2011) .

Membre du Collège d'examineurs du Programme des chaires de recherche du Canada (Conseil des Arts-CRSH) depuis février 2004.

Concours en histoire régionale (FSSA) 2000 et 2001.

Évaluateur externe (ouvrages préparés par l'Institut québécois de recherche sur la culture (IQRC) sur l'histoire des régions du Québec) 1992-2000. (Collection de 15 ouvrages sur les régions)

Conseil de recherche en Sciences humaines du Canada, CRSH, 1988 et 1989, 1993, 1997, 2002, 2003.

Expert associé à des causes judiciaires touchant les revendications des droits autochtones (Ilnu) (1993-1994 et 1997-2000 et 2001).

Comité national d'évaluation des archives (CNEA), 1993 et 1994.

Comité d'évaluation des Archives nationales du Québec, 1988, 1990, 1992, 1994.

Comité de lecture, INRS/IQRC, *Revue d'Études canadiennes*, Université de Peterborough, 1988-1989; *Société canadienne de l'histoire de l'Église catholique*, 1993 ; *Recherches amérindiennes au Québec*, 2001.

